

σκευάση δρθαλμόν, οἱ δὲ σύνυχες ὅτι χρησιμέσι εἰς κατασκευὴν δύνχων, καὶ οὕτω καθεξῆς;

Πῶς γίνεται τοῦτο;

Οἱ ίατροὶ θὰ σου ἀποκριθοῦν, ἂν τοὺς ἐρωτήσῃς, ὅτι ἔκαστον ὅργανον ἔχει ἴδιαιτέραν τινὰ αἰσθητικότητα, διὰ τῆς δοποίας ἀναγνωρίζει· καὶ παραλαμβάνει παρὰ τοῦ αἴματος αὐτὴν μᾶλλον τὴν οὐσίαν, ἥτις τοῦ χρησιμεύει, παρὰ τὴν ἄλλην, ἥτις τοῦ εἶναι ἀχρηστος.

Ἡ ἀπάντησίς των ὅμως δὲν λύει τὴν ἀπορίαν σου, διότι ἵστα ἵστα τὴν ἴδιαιτέραν ἐκείνην αἰσθητικότητα ἔκαστου ὅργανου πρέπει νὰ ἔξηγήσωσι.

Τὴν ἔξηγησιν ὅμως αὐτὴν δὲν δύνανται νὰ τὴν δώσωσι, διότι τὸ πρᾶγμα καμμίαν ἔξηγησιν δὲν ἐπιδέχεται.

Τὰ διάφορα τοῦ σώματός μας ὅργανα πρέπει νὰ τὰ θεωρήσῃς ὡς ὄντα τρόπον, τινὰ χωριστὰ, τῶν ὅποιών ἔκαστον ἔχει χωριστήν τινα ζωὴν καὶ χωριστὰς σχέσεις καὶ φιλίας. Καθὼς δὲ ὁ ἀνθρωπὸς ἀναγνωρίζει ἐντὸς τοῦ αἵματος τὰς χρησιμούς εἰς αὐτὸν οὐσίας καὶ τὰς παραλαμβάνει, χωρὶς ποτὲ νὰ ἀπατηθῇ.

"Α! μὴ ξιαζώμεθα" ἀπατᾶται καὶ αὐτὸν ἐνίστε, ἀλλὰ τοῦτο γίνεται εἰς ἐκτάκτους περιστάσεις.

Τὰ δεῖξα, παραδείγματος χάριν, σύγκεινται ἀπὸ τητῆν—ἐκείνην ἀκριβῶς τὴν δοποίαν κατασκευάζει ὁ μάγειρός τας καὶ τὴν δονομάζει γαλλισὶ κατὰ τὸν συρμὸν γέλεε—καὶ ἀπὸ φωσφορικὴν ἀσθετον, περὶ τῆς δοποίας σου ἔκαμα ήδη λόγον ἀν καλῶς ἐνθυμοῦμαι, καὶ ἥτις ἀποτελεῖ τὴν δύναμιν καὶ τὴν στερεότητα τῶν ὀστῶν. Κατ' ἀρχὰς τὸ ὀστοῦν εἶναι δλῶς διόλου ὅμοιον μὲ πηκτήν, καὶ ἡ φωσφορικὴ ἀσθετος προστίθεται εἰς αὐτὸν μὲ τὸν κατιφόν, καθ' ὃσον προγρωτεῖ ἡ θλικία.

Κατὰ κανόνα λοιπὸν τὰ ὀστᾶ δὲν λαμβάνουν ἄλλο τίποτε παρὰ τοῦ αἵματος, εἰμὴ πηκτὴν μόνον καὶ φωσφορικὴν ἀσθετον. Ἀν ὅμως αἴφνης τὸ ὀστοῦν θραυσθῇ, ἐπέρχεται φλόγωσις εἰς τὸ μέρος ὃπου ἔγεινεν ἡ θραυστις καὶ μεταβάλλονται τότε αἱ δρέξεις τοῦ ὀστοῦ. Διότι δὲν λαμβάνει πλέον παρὰ τοῦ αἵματος μόνον ὃσα ἐλάμβανε πρότερον, ἀλλ' ἐκτὸς αὐτῶν δανείζεται καὶ ὅτι χρησιμεύει πρὸς κατασκευὴν μικρῶν τινῶν σαρκωμάτων, ζτινα φύονται ἔκατέρωθεν τῆς πληγῆς, κατόπιν δὲ συνενοῦνται καὶ κολλῶσι τὸ θραυσθὲν ὀστοῦν. Πρώτη αὐτὴ ἔξαίρεσις τοῦ κανόνος.

Εἰς μερικὰς ἀσθενείας τὰ ὀστᾶ ἀποστρέ-

φονται τὴν φωσφορικὴν ἀσθετον καὶ δὲν λαμβάνουσι πλέον ἐξ αὐτῆς. Ἐπειδὴ δὲ ἡ παλαιά, ἥτις περιείχετο ἐντὸς αὐτῶν, φθείρεται βαθμηδὸν καὶ ἔξαφανίζεται, ἔνεκα τῆς ἀδιακόπου καταστροφῆς ἥτις γίνεται ἐντὸς τοῦ σώματός μας, καθὼς ἄλλοτε σου ἔλεγον, τὰ δοτὰ ἔξασθενούσιν δλονὲν καὶ δὲν δύνανται πλέον ἐντὸς δλίγου νὰ φέρωσι τὸ σώμα μας. Δευτέρᾳ ἔξαίρεσις.

Τέλος πάντων, ὅταν ἔρχεται τὸ γῆρας, τὰ δοτὰ εὑρίσκονται τόσον πολὺ παραγεμισμένα μὲ φωσφορικὴν ἀσθετον, ὡστε δὲν ἔχουσι πλέον θέσιν διὰ τὴν εὑρίσκομένην ἐντὸς τοῦ αἵματος· τί γίνεται αὐτὴ τότε;

Πηγαίνει καὶ ζητεῖ ἄλλου καταφύγιον· εὑρίσκονται δὲ εὐσπλαγχνικὴ τινὰ ὄντα, τὰ δοποία τῆς δίδουσι φιλοξενίαν, καὶ τοιαῦτα εἶναι ως ἐπὶ τὸ πλεῖστον αἱ ἀρτηρίαι καὶ πολὺ σπανίως οἱ μῆν. Διὰ τοῦτο πολλάκις ἀπαντῶνται εἰς τοὺς γέροντας ἀρτηρίκια ἀποστεωμέναι, διότι ἔφαγον πολὺν φωσφορικὴν ἀσθετον. Τρίτη ἔξαίρεσις.

'Εξ δλῶν αὐτῶν βλέπετε, ὅτι τρέφονται μὲν τὰ ὅργανα τοῦ σώματός μας διὰ τοῦ αἵματος, δὲν γνωρίζομεν ὅμως οὔτε εἶναι δυνατὸν νὰ μάθωμεν τὸ πῶς. Διότι τὸ μυστήριον αὐτὸν δὲν κατορθώνει οὔτε μικροσκόπιον νὰ τὸ εὑρῇ, οὔτε νοῦς νὰ τὸ ἀνακαλύψῃ.

Τὰ ὅργανα εἶπα καὶ πάλιν, καὶ ὅμως δὲν σου ἔξηγησα οὔτε τὴν λέξιν οὔτε τὸ πρᾶγμα, ἐνῷ πρέπει θεοχίως νὰ τὸ μάθῃς.

Περὶ τούτου λοιπὸν τὴν ἐρχομένην Κυριακήν,

"Ἐπειτα συνίκημα.

ΑΓΓΕΛΟΣ ΒΑΙΧΩΝ.

Ο ΠΕΡΙΠΛΟΥΣ ΤΗΣ ΓΗΣ ΕΝ ΕΤΕΙ 1876

Ἐκ μεταφράσεως διασκευασθέν υπό Δ. Κ. Κοκκίδου.

Τῇ θοήθειᾳ τοῦ ἀτμοῦ, δυνάμεθα νῦν οἱ κάτοικοι τῆς γῆς νὰ περιπλεύσωμεν ταύτην εἰς ὅρδονκοντα ἡμέρας, εἰς διηγώτερον δηλ. χρονικὸν διάστημα περὶ ὃσον ἔχειάζοντο κατὰ τὸν παρελθόντα αἰώνα ἐνίστε, ὃπως μεταβῶσιν ἀπὸ Κωνσταντινουπόλεως εἰς τὴν τότε λαμπρὰν, μάλιστα διὰ τοὺς κατοίκους τῆς Ἀγατολῆς Βενετίαν, ἢ τὸ Λογδίνον. Κατὰ δὲ τὸν ΙΣΤ' αἰῶνα διαμονής Διέγος Γουεβάρας (Diego Guebara) διήνυσεν ὡς ἔξης τὸ διάστημα μεταξὺ Μανιλῆς, τῆς πρωτευούσης τῶν ἐν τῷ Εἰρηνικῷ Όκεανῳ πρὸς ΝΑ. τῆς Κίνας κειμένων Φιλιππίνων νήσων καὶ τῆς μητροπόλεως αὐτῶν Ἰσπανίας. Ἀπὸ Μανιλῆς μετέθη εἰς Μαλάκκαν (τὴν μεσημβρινὴν ἀκραντῆς πέραν τοῦ Γάγγου Ἰνδικῆς). ἀπὸ τῆς Μαλάκκας εἰς τὴν πορτογαλλικὴν ἀποικίαν Γόσα, τὴν εἰς τὴν ἀνατολικὴν παραλίαν τῆς ἐντεῦθεν τοῦ Γάγγου Ἰνδικῆς ἀπὸ Γόσα εἰς τὴν πλησίον τῶν ἐκθολῶν τοῦ Εύφρατού καὶ τοῦ Περ-

σικού κόλπου Βασσόραν' ἀπὸ Βασσόρας (ἢ Μπάσρας) ἐπὶ καμήλου διὰ τῆς Μεσοποταμίας καὶ Κοιλοσυρίας εἰς τὸ Χαλέπιον ἀπὸ Χαλεπίου εἰς τὴν Κρήτην ἀπὸ Κρήτης εἰς τὴν Λιβύην· ἀπὸ Λιβύην εἰς Ρώμην τέλος ἀπὸ Ρώμης ἔφιππος εἰς τὴν Μαδρίτην. Ἐνῷ δὲ δι' ὅλον τὸ ταξίδιον ἔχρεισθη δύο ἔτη, δὲν ἔκαμεν δύως ὅλον τὸν περίπλουν τῆς γῆς, ἀλλὰ διήνυσε κάτι πλέον τοῦ ήμίσεος μόνον.¹

Ίδου δὲ πῶς τις δύναται τὴν σήμερον νὰ περιπλέσῃ ὅλην τὴν γῆν.

'Απ' Αθηνῶν εἰς Μασσαλίαν (δι' ἀτμοπλοίου)

'Απὸ Μασσαλίας εἰς Χάβρην (διὰ τοῦ σιδηροδρόμου)

'Απὸ Χάβρης εἰς Νεοβόρακον (δι' ἀτμοπλοίου)

'Απὸ Νεοβόρακον εἰς τὸν ἐπὶ τοῦ Εἰρηνικοῦ Ωκεανοῦ λιμένα τοῦ Αγίου Φραγκίσκου (διὰ τοῦ σιδηροδρόμου)

'Απὸ τοῦ Αγίου Φραγκίσκου εἰς τὴν Υοκόχαμαν τῆς Ιαπωνίας (δι' ἀτμοπλοίου)

'Απὸ Υοκόχαμας εἰς τὴν παρὰ τὰ παράλια τῆς Κίνας μικρὰν ἀγγλικὴν νῆσον Χογκόνγκ (δι' ἀτμοπλοίου)

'Απὸ Χογκόνγκ εἰς τὴν ἐπὶ τῆς ἀγατολικῆς παραλίας τῆς ἐντεῦθεν τοῦ Γάγγου Ινδικῆς Καλκούτταν (δι' ἀτμοπλοίου)

'Απὸ Καλκούττας εἰς τὴν παρὰ τὰ δυτικὰ παράλια τῆς αὐτῆς χερσονήσου Βομβάνην (διὰ τοῦ σιδηροδρόμου)

'Απὸ Βομβάνης διὰ τοῦ Σουεζεϊκού Πειραιᾶ (δι' ἀτμοπλοίου)

τὸ ὅλον 80 ἡμέρ.

Τὸ πνεῦμα ἡμῶν ἀμφιβάλλει κάπως περὶ τοῦ δυνατοῦ τοιούτου ταξείδίου² καὶ τοῦτο θεβαίων διότι ἔχομεν καθαρὰν μὲν ἵδεαν περὶ τῆς διαρκείας 80 ἡμερῶν, ἀδριστὸν δύως αἰσθημα περὶ τοῦ μήκους τῆς ὁδοῦ, ἢν διατρέχομεν πρὸς ἐκτέλεσιν τοῦ περίπλου τῆς γῆς. Ἰδωμεν λοιπὸν πόσον εἶναι τὸ μῆκος τῆς ὁδοῦ, ἢν δέον νὰ διανύσωμεν πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτόν.

Ἡ γῆ εἶναι στρογγύλη καὶ δυνάμεθα νὰ τὴν θεωρήσωμεν ὡς ἔχουσαν ἐντελές σφαιρικὸν σχῆμα. Ναὶ μὲν εἶναι γνωστὸν, ὅτι εἶναι συμπεπιεσμένη περὶ τοὺς πόλους καὶ ἔξωγκωμένη περὶ τὸν ισημερινὸν, ἡ παραμόρφωσις δύως αὗτη εἶναι τοσοῦτο μικρὰ, ὥστε δυνάμεθα νὰ τὴν παρίδωμεν, καὶ εἰς ὅλας τὰς σκέψεις ἡμῶν περὶ τοῦ ζητήματος τοῦ περίπλου νὰ δεχθῶμεν τὴν γῆν ὡς

ἐντελῶς σφαιρικήν. Πολὺ δὲ πλέον ἀνεπαίσθητος εἶναι ἡ παραμόρφωσις, ἢν προξενοῦσιν αἱ ἀνωμαλίαι τοῦ ἑδάφους. Ἡ ὑψηλοτέρα δηλαδὴ κορυφὴ τῆς γῆς, τὸ Ἐβρέστον, εἰς τὰ μεταξὺ Ἰνδικῆς καὶ Θιβέτ Ίμαλάϊα ὅρη, ἔχει ὑψός μόνον 9,200 περίπου μέτρων ὑπεράνω τῆς ἐπιφανείας τῆς θαλάσσης³ ἐνῷ ἡ ἀκτὴ τῆς γηνῆς σφαιρίκης, ἡ ἀπόστασις δηλαδὴ τοῦ κέντρου αὐτῆς ἀπὸ τῆς ἐπιφανείας (καὶ ὡς τοιαύτην θεωροῦμεν τὴν ἐπιφάνειαν τῆς θαλάσσης) εἶναι 6,366,200 περίπου μέτρων. "Οθεν εἰς πάντα εἶναι καταφανῆς ἡ σμικρότης τῶν ἀνωμαλιῶν τῆς Ἑρακλείας σχετικῶς πρὸς τὰ διαστάσεις τῆς γῆς. Ταύτην λοιπὸν δυνάμεθα νὰ δεχώμεθα διὰ τὰς περαιτέρω ἡμένιν σκέψεις ἄνευ λάθους ἐπαισθητοῦ ὡς ἐντελῶς σφαιρικήν.

Τὸ ῥηθὲν μέγεθος τῆς ἀκτῆνος τῆς γῆς ἐξήχθη ἐκ τῆς ἀναμετρήσεως τόξου τῆς περιφερείας αὐτῆς, τοῦ ὅποιου ὁ ἀριθμὸς τῶν μοιρῶν ἦτο γνωστὸς δι' ἀστρονομικῶν παρατηρήσεων: ἀφοῦ δηλαδὴ ἐγένετο ἡ ἀναμέτρησις αὕτη, προσδιωρίσθη τὸ μέγεθος ὅλης τῆς περιφερείας καὶ εἴτα ἐξ αὐτῆς, γνωστῆς οὖσης ἐκ τῆς γεωμετρίας τῆς σχέσεως τῆς περιφερείας πρὸς τὴν ἀκτήνα, ἐξήχθη τὸ μέγεθος τῆς ἀκτῆνος. Τὸ μέγεθος τῆς περιφερείας τῆς γῆς ἵστον πρὸς 40,000,000 μέτρα (ἥτοι 40,000 στάδια, ἢ 2,160 θαλάσσια μίλια), προσδιωρίσθη ἀκριβῶς κατὰ πρῶτον εἰς τὰ τέλη τοῦ παρελθόντος αἰώνος. "Ο ἀρχαῖος προσδιορισμὸς, ὁ γενόμενος ὑπὸ τοῦ Ποσειδῶνίου (100 π. Χ.), ἔνεκα τῶν ἀτελῶν τότε μέσων παρέσχε διὰ τὴν περίμετρον τῆς γῆς ἐξαγόρμενον μικρότερον τοῦ πραγματικοῦ⁴ τούτο δύως εὐκόλυνε τὴν ἀπόφασιν τοῦ Κολόμβου, ὅστις αὐτὸν τὸν προσδιορισμὸν εἶχεν ὑπ' ὅψιν τοῦ νὰ ἐπιχειρήσῃ, ὅπως πλέον πρὸς δυσμάς μεταβῇ εἰς τὰς Ινδίας, ἀνθ' ὃν ἀνεκάλυψε τὴν Αμερικήν.

"Η ἔκτασις αὐτὴ τῶν 40,000 σταδίων εἶναι τοσοῦτον μεγάλη σχετικῶς πρὸς τὰς ἀποστάσεις, τῶν ὅποιων ἐκ τοῦ συνήθους βίου ἔχομεν ἀκριβῆ ἰδέαν, ὥστε διὰ νὰ τὴν κατανοήσωμεν δέον νὰ τὴν συγκρίνωμεν πρὸς τοιαύτας. "Ο Πειραιεὺς π. χ. ἀπέχει τῶν Αθηνῶν 8 μόνον χιλιόμετρα, ἥτοι 4½ περίπου θαλάσσια μίλια⁵ ἢ Σύρος 80 μίλια, ἢ Τεργέστη περίπου 960. "Ἐὰν λοιπὸν ἐπὶ τῆς περιφερείας τῆς γῆς ἐτίθεντο σταθμοὶ ἀνὰ 960 μίλια, τότε θὰ ἥτον ἀνάγκη νὰ τεθῶσιν 22 τοιούτοις σταθμοῖς περιπλέοντες δὲ τὴν γῆν, ἀφοῦ διηρχόμεθα αὐτοὺς, πάλιν θὰ ἐπερίσσευον 480 μίλια, τὰ ὅποια θὰ ἥτον ἀνάγκη νὰ τὰ διέλθωμεν, ὅπως ἐπανέλθωμεν εἰς τὸν σαθυρὸν ἀπὸ τοῦ ὅποιου ἀνεχωρήσαμεν· ἐν ᾗ λόγῳς δηλαδὴ λόγοις, ὅπως περιπλεύσωμεν τὴν γῆν, δέον νὰ διαπορευθῶμεν 22½ φορᾶς τὸ ἀπ' Αθηνῶν εἰς Τεργέστην διάστημα. "Ἐὰν δὲ ἥθελομεν νὰ θέσωμεν σαθυροὺς ἀπέχοντας ὅσον ὁ Πειραιεὺς

1. Revue des deux Mondes, 1873.

ἀπὸ τῶν Ἀθηνῶν, θὰ ἡναγκαζόμεθα νὰ διέλθωμεν 5,000 τοιούτους σταθμούς.

Ἐπειδὴ δύμας δ περίπλους τῆς ὄρογείου, καὶ περ τὴν σήμερον πολὺ εὐχερέστερος παρ' ἀλλοτε, δὲν εἶναι καὶ τοσοῦτον εὔκολος διπάς τελεσθῆ ὑπὸ πάντων, πρὸς παρηγορίαν αὐτῶν τοῖς ὑπομιμήσκομεν ὅτι, ἐὰν δὲν περιπλέωσιν οἱ πλεῖστοι οὕτε ἄπαξ τὴν γῆν, κάμνουσιν, ἀνεξόδως μάλιστα, καθημέραν τὸν γύρον τῆς γῆς, διότι αὐτὴ στρέφεται περὶ ἔκυρην εἰς 24 ὥρας συμπαραφέρουσα καὶ ἔκαστον ἡμῶν ἐκόντα ἀκοντα κατὰ τὴν περιστροφὴν ταύτην. Ἐὰν λοιπὸν ἡδύναμεθα ν' ἀνυψωθῶμεν ὑπὲρ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς γῆς ἀρκούντως, καὶ νὰ παύσωμεν ἐνταῦθῃ τοῦ νὰ μετέχωμεν τῆς περιστροφῆς αὐτῆς, τότε θὰ ἐβλέπομεν κάτωθεν παρελαύνοντα πρὸ τῶν ὄρθαλμῶν ἡμῶν τὰ διάφορα μέρη τῆς ἐπιφανείας αὐτῆς. Ἰσως τις νομίσῃ, ὅτι ἀρκεῖ ν' ἀνυψωθῇ δι' ἀεροστάτου ἐν τῇ ἀτμοσφαίρᾳ ἵνα ἔδη τὴν γῆν στρεφομένην περὶ ἔκυρην ἦθελεν δύμας σφάλει, διότι καὶ η ἀτμοσφαίρα, ἐν τῇ ὁποίᾳ γίνεται η ἀνύψωσις, μετέχει τῆς περιστροφικῆς ταύτης κινήσεως, ἐπομένως καὶ τὸ ἀερόστατον μετὰ τῶν περιέργων αὐτοῦ ἐπιβατῶν θὰ συμπαραφέρηται ἐν τῇ περιστροφῇ ταύτῃ, καὶ οἱ περίεργοι ἐπιβάται θὰ ἔχωσι μόνον τὰς δυσαρεσκείας καὶ τοὺς κινδύνους τῆς ἀνδροῦ αὐτῆς, χωρὶς ποσῶς ν' ἀντιληφθῶσι τῆς περιστροφῆς ταύτης. Πάντες λοιπὸν οἱ κάτοικοι τῆς γῆς εἴμεθα ἡναγκασμένοι νὰ κάμνωμεν καθημέραν μίαν στροφὴν μετὰ τῆς γῆς, ἀλλὰ μὲ διάφορον ταχύτητα κατὰ τὰ διάφορα αὐτῆς μέρη. Δηλαδὴ, ἐπειδὴ η σφαίρική γῆ στρέφεται περὶ δύο ἐκ διαμέτρου ἀντίθετα σημεῖα τῆς ἐπιφανείας αὐτῆς καθημέραν, τὰ μὲν σημεῖα ταῦτα (οἱ πόλοι) μένουσιν ἀκίνητα, τὰ δὲ ἄλλα σημεῖα τῆς ἐπιφανείας τῆς ὄρογείου καταγράφουσι κύκλους παραλλήλους, οἵτινες εἶναι τοσοῦτο μεγαλείτεροι δύον μᾶλλον τῶν πόλων εἶναι ἀπομεμακρυσμένα αὐτὰ τὰ σημεῖα· εἰς τὸ μέσον μεταξὺ τῶν δύο πόλων δ καταγράφουμενος κύκλος, δ ἰσημερινός, εἶναι μέγιστος κύκλος τῆς ὄρογείου σφαίρας. Οἱ κάτοικοι λοιπὸν τοῦ ἰσημερινοῦ διατρέχουσι καθημέραν τὴν περίμετρον τῆς σφαίρας, ἤτοι 40 χιλ. χιλιόμετρα, οἱ δὲ κάτοικοι τῶν παραλλήλων, κύκλους τοσοῦτο μικροτέρους, δύον πλησιέστερον κατοικοῦσι πρὸς ἔνα τῶν πόλων. Ἡμεῖς οἱ κάτοικοι τῶν Ἀθηνῶν διατρέχομεν καθημέραν κύκλον ἔχοντα περιφέρειαν 31,530,000 μέτρων· οἱ κάτοικοι τῶν πόλων, ἐὰν διάρχωσι, μένουσιν ἀκίνητοι.

Ἡ ἐπιφάνεια τῆς γῆς εἶναι κεκαλυμμένη κατὰ τὰ τρία τέταρτα ὑπὸ ὑδάτων· ἀς τὴν ὑποθέσωμεν δύμας ἡμεῖς ὅλην στερεάν καὶ ἀνεῳγματιῶν, καὶ ἀς ζητήσωμεν νὰ εἴρωμεν εἰς πόσον χρόνον δ ἀνθρώπος, δ ἵππος, αἱ τέλειαι μηχαναὶ, ὃν εἴμεθα κάτοχοι, δύνανται νὰ περιέλθωσι

τὴν περιφέρειαν ἐνδεικτούσης κύκλου αὐτῆς, λ.χ. τοῦ ἰσημερινοῦ.

Εἶναι πολὺ δύσκολον νὰ ὑπολογίσωμεν μετὰ πόσης ταχύτητος δύναται νὰ διαπορευθῇ δ ἀνθρώπος ή περιπατῶν ἢ τρέχων ὡρισμένον διάστημα, ἐὰν μάλιστα αὐτὸν ἔχει μέγα. Μετὰ μεγάλης ταχύτητος καὶ διαλλόγου ὡράπους μόνον ἐπὶ δραχύτατον χρονικὸν διάστημα δύναται νὰ πορευθῇ. Ἀλλὰ καὶ μετὰ τοῦ συνήθους δδοιπορικοῦ ἕνηματος ή ταχύτης δὲν εἶναι πάντοτε ἡ αὐτὴ καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν πορείας διπωσοῦν μηκρᾶς. Ἐχει δύμας δεχθῶμεν ταχύτητά τινα μέσην καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν πορείας περὶ τὸν ἰσημερινὸν τῆς γῆς, τότε φθάνομεν εἰς συμπεράσματα περὶ τοῦ χρόνου, καθ' ὃν δύνανται νὰ ἐκτελέσωσι τὸν δρόμον αὐτὸν τὰ δύντα ή αἱ μηχαναὶ, τὰ ὁποῖα ἔχομεν ὑπὸ ὅψιν.

Ὑπάρχει παράδειγμα πεζοδρόμου, δστις ἐν Παρισίοις διήνυσε διάστημα 251 μέτρων εἰς 32. σχεδὸν δευτερόλεπτα, ἤτοι 8 μέτρα εἰς τὸ δευτερόλεπτον. Ο δδοιπόρος οὗτος, πορευόμενος ἀνεῳγμένης καταπάντας τινὸς, θὰ διέτρεχε τὴν περιφέρειαν τῆς γῆς εἰς 57 ἡμέρας. Ο πεζοδρόμος αὐτὸς, ἐὰν ἡδύνατο ν' ἀντίσχῃ, θὰ διέτρεχε τὸ μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς διάστημα εἰς 17 λεπτά.

Πεζοδρόμος οὐχὶ ἔξαισις ὡράπους, διακόνων 1 μέτρον καὶ 60 ἑκατοστά κατὰ δευτερόλεπτον, ἤτοι τὸ μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς διάστημα εἰς 1 ώραν καὶ 40 λεπτά, θὰ διεπορεύετο τὴν περιφέρειαν τῆς γῆς ἀνεῳγμένης εἰς 289 ἡμέρας.

Ο ταχύτερος ἵππος δὲν δύναται νὰ διανύσῃ πλέον τῶν 14 μέτρων κατὰ δευτερόλεπτον ἢ τὸ μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς διάστημα εἰς 10 μόλις λεπτά. Ἰππος, ἔχων τοιαύτην ταχύτητα, δύναται ἀδιακόπως τρέχων νὰ διατρέξῃ τὴν περιφέρειαν τῆς γῆς εἰς 36 ἡμέρας. Ἰππος δύμας τρέχων μὲ μέγιστη ἕνημα (2 μ. κατὰ δευτ.) θὰ χρειασθῇ 220 ἡμέρας. Η μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ἀμαξοστοιχία, διατρέχουσα 10 περίπου μέτρων κατὰ δευτερόλεπτον, θὰ διήνυε τὴν περιφέρειαν τῆς γῆς εἰς 47 περίπου ἡμέρας. Ἀτμομηχανὴ δύμας σιδηροδρόμου, δυναμένη νὰ διατρέχῃ ἔως 100 χιλιόμετρα καθ' ὥραν, (τὸ μεταξὺ Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς διάστημα εἰς 5 μόλις λεπτά), δύναται νὰ περιέλθῃ τὴν γῆν εἰς 17 μόνον ἡμέρας. Σφαίρα πυροβόλου, διατρέχουσα 500 μέτρα κατὰ δευτερόλεπτον, θὰ ἔχειαζετο 21 μόνον ὥρας ἵνα κάμη τὸν γύρον τῆς γῆς.

Ως γνωστὸν, δ ἥχος καὶ τὸ φῶς ἔχουσι πολὺ διάφορον ταχύτητα· ή τοῦ φωτὸς εἶναι πολὺ μείζων τῆς τοῦ ἥχου· δεῖγμα δὲ τῆς διαφορᾶς ταύτης καταφανές εἶναι η ἀστραπὴ καὶ η βροντή. Ο ἥλεκτρικὸς δηλαδὴ σπινθήρ γεννᾷ καὶ τὰ δύο φαινόμενα συγχρόνως. Η ἀστραπὴ δύμας φαίνεται πολὺ πρὶν ἀκουσθῆ ὁ ἥχος τῆς βροντῆς καὶ προαγγέλλει ταύτην, ἐνεκα τῆς πολὺ μείζονος

ταχύτητος μεθ' ἡς τὸ φῶς διατρέχει τὸ διάστημα παρὰ τὸν ἥχον. Καὶ τὸ μὲν φῶς διατρέχει 308 ἑκατομμύρια μέτρων, δὲ ἥχος 330 μόνον μέτρα κατὰ δευτερόλεπτον. Ἐὰν λοιπὸν ἥχος παραγόμενος εἰς τὸν ἔνα πόλον ἡκουέτο εἰς τὸν ἔτερον καὶ εἴτα ἐπανέκαμπτεν εἰς τὸν πρώτον, θὰ ἔχειάζετο μίαν μόνην ἥμέραν δι' ὅλον αὐτὸν τὸν δρόμον τῆς μεταβάσεως καὶ ἐπανόδου: τὸ φῶς δῆμας δύναται νὰ περιέλθῃ εἰς ἐν καὶ μάνον δευτερόλεπτον ἑπτά φοράς καὶ ἡμίσειαν τὴν περιφέρειαν τῆς γῆς.

Ανάκεφαλαιούντες τὰ λεχθέντα, ἐξάγομεν ὅτι ἡ γῆ εἶναι σφαῖρα ἔχουσα περιφέρειαν 40,000 σταδίων ἐκ χιλίων μέτρων ἔκαστον. Ὅπως περιέλθωσι δὲ ταῦτη, ἡ, καθὼς συνήθως λέγομεν, δύπις κάμωσι τὸν γύρον τοῦ κόσμου, χρειάζονται:

Ανθρωπος μὲν σύνηθες ἕημα πορεύομενος 4 ὥρας καθημέραν 1734 ἡμέρ.

Ανθρωπος μὲν ταχύτητα πεζούς 58 δρομίας (8 μ. κατὰ δευτ.) »

Ανθρωπος μὲν σύνηθες ἕημα ἄνευ ἀναπαύλας 289 »

Ιππος μὲν μέγα ἕημα (2 μ. κατὰ δευτ.) 220 »

Ιππος μὲν ταχύτητα ἵπποδρομίου (14 μ. κατὰ δευτ.) 33 »

Αμαξοστοιχία Περαιῶς (10 μ. κατὰ δευτ.) 47 »

Ατμομηχανὴ μὲν ταχύτητα 100 χιλιομέτρων καθ' ὥραν 47 »

Ο ἥχος 24 ὥρ.

Σφαιρα πυροβόλου (500μ. κατὰ δευτ.) 21 »

Ηλεκτρισμὸς $\frac{1}{7}$ δευτ. τὸ αὐτό.

Αντὶ τοῦ ἴσημερινοῦ, ἀς ἰδωμεν τὸν χρόνον τὸν ἀπαιτούμενον, δύπις τὰ αὐτὰ ὅντα ἡ αἱ αὐταὶ μηχαναὶ περιέλθωσι τὸν παράλληλον τὸν Ἀθηνῶν ἀναχωροῦντα δηλαδὴ ἀπ' Ἀθηνῶν καὶ κατευθύνομενα πάντοτε ἡ πρὸς ἀνατολάς ἡ πρὸς δυσμὰς, μετὰ πόσον χρόνον θὰ ἐπανέλθωσι καὶ πάλιν εἰς τὰς Ἀθήνας. Εὑρίσκομεν λοιπὸν, ὅτι χρειάζεται:

Ανθρωπος μὲν σύνηθες ἕημα πορεύομενος 4 ὥρας καθημέραν 1378 ἡμέρ.

Ανθρωπος μὲν σύνηθες ἕημα ἄνευ ἀναπαύλας 228 »

Ιππος μὲν μέγα ἕημα ἄνευ ἀναπαύλας 173 »

Ιππος μὲν ταχύτητα ἵπποδρομίου ἄνευ ἀναπαύλας 26 »

Αμαξοστοιχία Περαιῶς 37 »

Ατμομηχανὴ μὲν ταχύτητα 100 χιλιομέτρων καθ' ὥραν 14 »

πος ἔκτελει πλέον τῶν 500 ἑκατομμυρίων ἀναπνοῶν ἀναπνεύσας βάρος 170 τόνων ἀέρος καὶ ἔκπνεύσας σχεδὸν 20 τόνους τοῦ δηλητηριώδους ἀνθρακικοῦ δέξεος. Ποσότης δὲ δέκα κυβικῶν ποδῶν ἀέρος κατὰ πᾶν λεπτὸν ἀπαιτεῖται ἵνα χορηγήσῃ τὸ χρήσιμον εἰς τὴν ἐνέργειαν τῆς ἀναπνοῆς δέξιγόνον.¹

Ο ΟΙΚΟΣ

Μετάφρασις Σ. Κ. Σ.

Συνέπεια καὶ τίλος: έθιση 200.

Πρωμαλεώτεραι καὶ εὐτυχέστεραι εἰνε αἱ νομαδικαὶ φυλαὶ τῶν ἀνατολικῶν χωρῶν. Καὶ εὐχράστερον εἴη τὸ κλέμα των, καὶ ὑπὸ μᾶλλον εὐνοϊκὰς περιστάσεις διάγουσι τὸν θίον.

Μεταξὺ τοῦ Ταγαΐδος, τοῦ Βόλγα, τῆς Κασπίας θαλάσσης καὶ τῆς σινικῆς λίμνης Τζαϊσάγγης ἔκτείνονται πεδιάδες ἀπέρανται, καλούμεναι στέπται. Η θέα αὐτῶν διεγείρει εἰς τὴν ψυχὴν τοῦ δούοιπόρου τὸ συναίσθημα τοῦ ἀπείρου, δύπις ἡ τοῦ Ὁκεανοῦ. Εἰς τὰς στέππας ἡ βλάστησις εἴνε ποικιλωτέρα ἢ εἰς τὰ πεδία τοῦ Καρακαᾶ καὶ τὰς πάμπας τοῦ Βουένος Ἀὔρες. Τινὲς ἐξ αὐτῶν ποικίλλονται δι' εὐωδῶν δενδρυλλίων, ἄλλας πρασινίζει ἀπ' ἄκρου εἰς ἄκρον ἡ ἄγρωστις καὶ ἄλλας κατακαλύπτουσι ἀρθρωτὰ σαρκώδη φυτά ἢ εἰς θάλλοντα. Συχνὰ ἐπίσης θλέπεις εἰς τὰς στέππας νὰ λάμπωσι μακρὰν ἀλατώδεις ἀνθήσεις, παρεμφερεῖς πρὸς τοὺς λειχηναὶς καὶ ἀνίσως διεσπαρμέναι ἐπὶ τοῦ ἀργιλλώδους ἐδάφους ὡς χιῶν νεωστὶ καταπεσοῦσα.

Ἐκεῖ ζῶσι διάφορα φῦλα ἀπ' αἰώνων διατηρήσαντα, κατὰ μέρα μέρος τούλαχιστον, τὰ ἀρχαικάτων, τὰ πάτρια ηθον. Ἐκεῖ ζῶσιν οἱ Κιργύζοι, οἱ Κοζάκοι, οἱ Καλμούκοι.

Η κιβίκη, ἡ σκηνὴ τῶν Καλμούκων, εἴης ἀρχαιότροπος ἀπλοῦν ξύλινον καγκέλωμα, ἐστρογγυλωμένον κατὰ τὴν βάσιν, ἐστενωμένον πρὸς τὴν κορυφήν. Καὶ κατὰ μὲν τὸ θέρος εἴη καὶ οὕτως ἴκανὸν ἵνα τοὺς προφυλλάττη ἀπὸ τῶν καυμάτων, κατὰ δὲ τὸν χειμῶνα περιβάλλουσιν αὐτὸν διὰ παχέος μαλλίνου οὐφάσματος. Τὸ οἰκημα δὲ τοῦτο δὲν εἴνε εἰς τὰ ἔνδον πάντη γυμνὸν, δύπις τὸ τῶν Λαπάνων. Ἐχουσιν ἐκεῖ οἱ Καλμούκοι καὶ κιβώτια καὶ μικρὰς κλίνας καὶ δερμάτινα ἀγγεῖα, τὰ ὁποῖα τόσον ἐντέχνως κατασκευάζουσιν, ὡστε ἔχουσι ταῦτα τὴν ἐλαφρότητα καὶ τὴν διαφάνειαν τῶν δαλίγων, χωρὶς νὰ θραύσωνται ὡς ἐκεῖνα.

Ολόκληρος δῆμας ἡ ἀποσκευὴ αὐτὴ πρέπει νὰ μὴ ἦνε οὔτε βαρεῖα οὔτε δύσκολος εἰς μεταφορὰν, διότι τὸ θέρος δὲ Καλμούκος εἴης φεικίνητος, περιάγων τὰ κτήνη του ἀπὸ βοσκῆς εἰς βοσκήν.

Γίνονται δὲ αἱ μετοικήσεις αὐταὶ μετὰ πολλῆς εὐθυμίας. Ἀπέρχονται τὸ πρωτὶ ἀποχα-

1. Φύσις.